

Déli Hírlap

BÁNSÁGI
MAGYAR NAPILAP

CSÜTÖRTÖK, 1932 FEBRUÁR 11.
TIMISOARA—TEMESVÁR, VIII. ÉVF. 33. SZ.

FŐSZERKESZTŐ:
VUCHETICH ENDRE DR.

Legyen bátorságuk a hatalmaknak azokat a feltételeket teljesíteni, amelyeket a békeszerződésekben megígértek

Keleten dörögnek az ágyuk, folyik az embervér, közben pedig Nyugaton arról tárgyalnak, hogy miként volna lehetséges a leszerelést keresztülvinni és elejét venni a háborúk keletkezésének. A genfi konferencia békeszólalmához igazán nem stilszerű kísérőzene. És hogy ilyen groteszkül fonák helyzetben kell a nagyhatalmak és kishatalmak képviselőinek a békéről tárgyalniok, annak az őszinteségnek ama hiánya az oka, mely az egész nemzetközi politikát jellemzi. Békéről beszélnek és közben olyan mértékben fegyverkeznek, amely megcsufolja féltelenségében a világ háborús technika legfejlettebb korszakát is. Megmentésről szónokolnak és közben perverz kéjjel huzzák szorosabbra a hurkot a volt és leendőnek gondolt ellenfél nyakán. Az emberélettel való olcsó kereskedés még mindig legkivánatosabb üzlete a diplomáciának. A távoli Keleten is nyomban feltűntek a nyugati hatalmak hajórajai, állítólag azért,

hogy különleges európai érdekeket védelmezzenek, a valóságban pedig azért, hogy egyik véletlenül jobb üzletet ne kössön, mint a másik. Mert az üzlet a fontos. Anglia egyformán szállít hadianyagot Japánnak is, Kínának is és példáját követi Amerika. Folyik a gseftelés. És ezt a gseftelési lehetőséget veszélyezteti a leszerelés. Ezért szab feltételeket Amerika, ezért nem kell Franciaországnak és ezért hivatkozik biztonsági érdekeire, mintha bizony a saját szuronyerdeje a békét biztosítaná. Brünning tegnapi nagy beszédében reámutatott a konferencia kudarcának borzalmas következményeire és ugyanezt a véleményt hangoztatta Auglia is: ha a leszerelési konferencia fiaskóval jár és a delegátusok eredménytelenül oszlanak szét, nem lesz az a hatalom, mely Európát a katasztrófától megmentsse. A lét és nemlét kérdése dől el a mostani genfi tanácskozásokon.

tonnartartalmát és készítsenek arról pontos statisztikát.

4. A tengeralattjáró hajókat mindennemű háboruból zárják ki.

5. Tömeges támadások esetén gondoskodjanak a polgári lakosság kellő védelméről.

6. A hadviselésben a gázok és más ártalmas vegyi szerek használatát a leg-

szigorubban tiltsák el.

7. A nehéz ágyuk használatát megfelelően korlátozzák.

8. Feltétlenül szükséges a hadügyi költségek minél jelentékenyebb le-

szállítása.

9. Az aktív fegyverkezést a nemzeti védelem követelményeinek megfelelően korlátozni kell.

Gibson beszédét, amelyet a tolmácsok franciára fordítottak, nagy hatást váltott ki.

Nemcsak elhatározni kell a leszerelést, hanem végre is hajtani

Brünning német kancellár állott föl azután szólásra és kifejtette Németország álláspontját. A világ elvárja a konferenciától, hogy a leszerelés tekintetében megvesse alapjait annak az utnak, amely eredményre vezet.

A konferenciának erkölcsi kötelessége, hogy a leszerelést, amely a világ valamennyi államára nézve egyforma legyen, az országoknak kötelességévé tegye.

A konferenciának azonban ezt nemcsak ki kell mondani, hanem gondoskodnia kell arról is, hogy ez

végrehajtsák. Azonban az egyes államok nem tennének becsületes méltó szándékról tanúságot, ha a leszerelést nem úgy akarnák megcsinálni, hogy az mindenütt egyforma mérték szerint menjen végbe.

Nem szabad félmunkát végezni és ne befolyásolja az egyes államokat a félelem az egyformaság elvének elfogadásánál.

Brünning azután rámutatott Mussolini kijelentésére, aki hangoztatta, hogy kész akár azonnal a teljes leszerelést elfogadni, ha azt a többi ország is éppen úgy teszi meg.

Az egész világ számára egyenlő mértékkel kell mérni a biztonságot

Németország kénytelen retentő politikai sarcot fizetni és ezért nem tud boldogulni, másrészt pedig más államok túlzott fegyverkezésük miatt nem képesek boldogulni. Apellál a hatalmak belátására.

Legyen bátorságuk a hatalmaknak, hogy azokat a feltételeket, amelyeket a versaillesi szerződésben kilátásba helyeztek, teljesítsék.

A konferencia kétségtelenül súlyos feladat elé állítja a résztvevő államok képviselőit, azonban ha a leszerelési konferencia eredménytelenül végződik, úgy nagy felelősség hárul majd az egyes államokra. A német nép és a német kormány már régen keresztülvitte volna az általános leszerelést, ha erre hajlandóság mutatkozott volna a többi államnál is.

Előre megállapított leszerelési tervet mint tárgyalási alapot nem fogadhat el és azt visszautasítja, mint meg nem felelőt.

Brünning végül támadja a francia javaslatot, amely nem őszinte és amely nem szolgál egyebet, mint hogy a konferencia céljait megke-
rülje.

Németország mint a Népszövetség egyenjogu tagja, sikra száll az egyenlő és ellenőrizhető leszerelés mellett, amely az egész világ számára a biztonságot egyenlő mértékkel méri.

A német kancellár szavait a konferencia tagjai nagy figyelemmel hallgatták végig. Amikor Brünning szavait befejezte, számosan léptek hozzá és készszoitással üdvözölték.

A leszerelési konferencia főbizottsága tegnap délután tartotta meg alakuló ülését.

A főbizottság elnökül Hendersont, a konferencia elnökét, alelnökül Politis párisi görög követet választották meg.

A gigantikus fegyverkezés elnyeléssel fenyegeti az egész világ kulturáját

A leszerelési konferencia tegnapi ülése iránt igen nagy érdeklődés mutatkozott. Az érdeklődést az váltotta ki, hogy előre be volt jelentve Amerika és Németország álláspontjának kifejtése. Mindehhez járult az az előzmény, hogy Brünning német kancellárnak hosszú megbeszélései voltak Simons angol, Tardieu francia és Grandi olasz delegátusokkal.

Ezekre a megbeszélésekre sem tolmácsot, sem pedig titkárt nem vitt magával, hanem négyszemközöt folytatva tanácskozásait.

Tegnap délelőtt Henderson elnök rövid néhány szóval jelezte, hogy a leszerelési konferencia folytatja az általános vitát. Az elnök aztán átadta a szót Gibson szenáornak, az Egyesült Államok dele-

gátusának. Az Egyesült Államok kormányja — mondotta Gibson — a világ számára nagy veszedelemet lát a gigantikus fegyverkezésben, amely az összes államokban tovább folyik. Ez a nagyarányú fegyverkezés, amelyben az egyes országok egymással valósággal versenyeznek, a világot nemcsak gazdasági léteben támadja meg, hanem elnyeléssel fenyegeti a kulturáját is.

A világ csak akkor lép őszintén a boldogulás útjára, ha abbahagyja az esztelen fegyverkezést. Azután előterjesztette Amerika javaslatát, amely a következő kilenc pontból áll:

Amerika kilenc pontja a fegyverkezés korlátozásáról

1. A leszerelés kérdését előre megállapított terv alapján, de más javaslatok figyelembe vételével is, kell letárgyalni.

2. A washingtoni és londoni flottagegyezmény meghosszabbítása ok-

vetlenül kívánatos és lehetőleg ki kell azt terjeszteni Franciaország és Olaszország bevonásával.

3. A washingtoni és londoni flottagegyezmények alapján állapítsák meg az egyes államok hadihajóinak

Borbélyok, pincérek, kocsisok, bártáncosok és csatornatisztogató a regáti fogtechnikusok között

A fogorvosok és fogtechnikusok között már évek óta elkeseredett háboruszkodás folyik. Ennek a harcnak legújabb fázisa az a memorandum, amelyet a romániai fogorvosok szövetsége terjesztett a parlament elé. A memorandumban hivatkoznak az egészségügyi törvényekre, amelyek szerint foggyógyászattal csak fogorvosok foglalkozhatnak és megemlítik, hogy 1923-ban a miniszterium kezdeményezésére bizottságot alakítottak, amelyek feladata az volt, hogy a már gyakorlatot kifejtő fogtechnikusokat felülvizsgálják. Ötszáz fogtechnikus működését a bizottság elismerte, a következő évben azonban újabb bizottság ezeket is eltította a gyakorlatról.

A fogtechnikusok ennek ellenére is folytatták működésüket, sőt az egészségügyi miniszterium 1930-ban még tanfolyamokat is rendezett, amelyeknek fogtechnikus hallgatói negyvenötezer lei lefizetése ellenében oklevelet is nyertek.

A fogorvosok szövetsége ez ellen erőlesen tiltakozik és törvénytelennek jelenti ki azt az eljárást, hogy a fogtechnikusok ugyanolyan jogokat élveznek, mint a fogorvosok, akik hosszas és költséges tanulmányok után szerzik meg az oklevelet. Az a vád, hogy a fogorvosok kenyéririgységből folytatják a harcot, egyenesen nevetséges, — mondja a memorandum — mert éppen a fogorvosok voltak azok, akik a legerélyesebben sikra száltak két újabb egyetem felállítására érdekében, amelyek fogorvosokat képeznek ki, tehát maguk kérték a konkurenciát. A fogtechnikusok részére felállított tanfolyamok szükségességét azzal indokolták, hogy Romániában kevés a fogorvos.

Ezzel szemben a fogorvosok szövetsége bebizonyítja, hogy Romániában ezer fogorvos működik nyolcszáz fogtechnikus mellett. A tanfolyamok helyett tehát inkább a fogászati klinikákat kellene támogatni az államnak.

A másik vád az, hogy nem lehet az emberek százait a biztos nyomorba taszítani. Erre az a válasz, hogy azok a fogtechnikusok, akik csak most léptek erre a pályára, térjenek vissza előbbi foglalkozásukhoz.

A memorandum azután a fogtechnikusok részére rendezett tanfolyamokkal és a hallgatók képzésével foglalkozik részletesen. Neveket és adatokat sorakoztatnak fel, amelyek szerint a tanfolyam hallgatói között kocsisok, borbélyok, pincérek, bártáncosok, sőt még egy targovistei csatornatisztogató is szerepelt.

A fogorvosok szövetsége ezek után követeli, hogy az 1930 évben megszavazott törvényt tartsák be és a tanfolyam hallgatóitól a törvény által előírt képesítést követeljük meg.

A harc a fogorvosok és fogtechnikusok között tehát tovább tart és bizonyos, hogy a fogorvosoknak ez a memorandum a megfelelő ellenhatást fog kiváltani a technikusoknál.

szélhetni, aki utjának céljáról ezeket mondotta:

— A távirati meghívás olyan váratlanul ért, hogy jóformán el sem készülhettünk az ekspozióra. Megállapodtam Grofsorean Kornél dr. főpolgármesterrel, hogy utközben tárgyaljuk meg azokat a problémákat, amelyek Temesvárt és a megyét foglalkoztatják. Vázoljuk majd a miniszter előtt az általános helyzetet. Ami a vármegyét illeti, főképpen azt kérjük a minisztertől, hogy a gazdasági szövetkezeteket részesítsék támogatásban és hozzanak olyan intézkedéseket, amelyek révén a kivitel fellendüljön. Kulturális szempontból is jelentést teszünk.

A prefektus és a főpolgármester minden valószínűség szerint pénteken térnek vissza a fővárosból.

Miből építsen

a házhelyhez jutott szegénysorsú köztisztviselő

Azok a szerény fizetésű köztisztviselők, — írja egyik előfizetők — akik becsülettel szolgálták az államot, legtöbbször szegény emberek és hosszú szolgálatuk alatt nem igen szerezhettek vagyont, még arra sem, hogy maguknak egy kis házat építhessenek. Bérletásokban húzódnak meg és csak a legnagyobb erőfeszítéssel tudják azt a lakbért fizetni, amely bármilyen csekély, mégis megélhetésük egyik legsúlyosabb terhét képezi. Ezt az állam is belátta és házhelyeket osztott szét közöttük, azonban azzal a feltétellel, hogy bizonyos idő leforgása alatt felépítik a házakat. Meg van tehát az ostor, csak a kocsi és a ló hiányzik még. Arra már nem gondolt az állam, hogy ezek a köztisztviselők miből fogják felépíteni a házakat. Abból a fizetésből, amiből ugyszólván megélni nem lehet, a legszerényebb igények mellett sem lehet építkezni. Kölcsönt pedig nem kapnak, mert annak biztosítására nincs mit lekötöniök. Házhelyet adott az állam, most pedig tegye lehetővé valamilyen módon, hogy ezek a köztisztviselők hajlékhoz jussanak. Mert nemsokára lejár a terminus és ha nem kezdik meg az építkezést, a telket ismét elveszik tőlük. A legelőszerűbb volna, ha az állam olcsó építkezési kölcsönhöz juttatná ezeket a köztisztviselőket, van sok olyan, aki hadikölcsönét is odaadná és ezeknek megélhetését a saját hajték nagyon megkönnyítené. Biztatás volna ez a jövőre nézve is, amikor átlik a nyugdíjazás küszöbét, amely most egyértelmű a koldusbotra jutással. Jót tenne az építkezés azonban az iparnak is, mert újból megindítaná azt a vérkeringést, amely már ugyszólván teljesen elakadt.

Száztíz millió leinél többet örökölt egy bánági fiatalember Amerikában elhalt nagybátyja után

Hivatalos levél jött Amerikából. A hivatalos levél a vármegyei prefekturára érkezett és az iránt érdeklődik, hogy bizonyos Kucs Már János nevezetű földmives, akinek apja Kucs Már András zentai korcsmáros volt, Óbessenyőn, vagy pedig Vingán, esetleg a megye más községében földalálható-e?

Kucs Már Jánost az amerikai hatóság azért keresi, hogy átadjon neki egy hétszáz ezer dolláros örökséget.

A levélhez mellékeltek egy amerikai újságot is, amely részletesen elmondja ennek a szép örökségnek az előzményeit.

Husz esztendővel azelőtt történt hogy Kucs Már Illés akkor huszonöt esztendő öbesei földmives eladta mindenét és meg nem állott New Yorkig. Egy katonapajtása csinált neki kedvet ehhez. Ez a katonapajtása már előbb vándorolt ki, Amerikában szerencséje volt és hamarosan vagyonra tett szert. Kucs Már Illés beleírta a noteszébe a pajtása newyorki címét és úgy indult neki a nagy utnak. Megérkezve New Yorkba egy kis kellemetlenség érte. Bolgár beszédét nem értették meg, ő pedig nem tudott angolul. Kérdősködött az utcán siető emberektől, azonban azok csak a fejüket csóválták. Akkor észbe jutott a noteszében levő cím. Megmutatta a körülötte állóknak.

Egy divatosan öltözött szép lány akkor belekarolt Kucs Már Illésbe és elvezette erre a címre amely ott volt beírva a noteszébe.

Kucs Már Illés megtalálta a maga régi katonapajtását és annak révén sikerült is neki elhelyezkednie. A fiatal leánnyal, aki kalauza volt megérkezésének napján, azonban

nem szakadt meg az ismeretsége. A lány, aki gépirónőnek mondotta magát, többször is találkozott vele, mert bizony tetszett neki a szép megjelenésű bácskai legény, aki azonban szinte rajta felejtette szemét a csinos leányon. Hamarosan szerelem fejlődött ki közöttük, amelynek az lett a fordulója, hogy Kucs Már Illés megkérte a gépirónő kezét. A leány igent mondott és megtartották az esküvőt.

A házasság után aztán megtudta Kucs Már Illés, hogy nem gépirónő a felesége, hanem egy milliomos keményítőgyáros egyetlen gyermeke.

Kucs Már már most betársult a cégbe és apósának halála után annak egyedüli tulajdonosa lett. A házaspár boldogan élt. Néhány esztendő előtt Kucs Márné meghalt. A férj, akit az élethez most már semmi nem kötött, mivel gyermeke nem maradt felesége után, addig bánkódott párja után, amíg két esztendő előtt maga is utána ment a halálba az asszonynak. Végrendeletében úgy intézkedett, hogy vagyonának tulyomó része emberbaráti és kulturális célokra jusson, hétszáz ezer dollárt el-

lenben az öccsének, Kucs Már Andrásnak hagyott.

Annak idején a testvérek haraggal váltak el, mert Kucs Már Illés idegennek adta el földjét, aki készpénzzel fizetett és nem az öccsének, aki csak részletekben akarta a vételárat törleszteni.

De hát akkor kellett a pénz a kivándorlásra. Kucs Már András nem válaszolt bátyja leveleire és lassankint megszakadt köztük a viszony. Kucs Már Illés halála után az amerikai hatóságok keresni kezdték Kucs Már Andrást. Irtak Óbecsére, ahonnan azt a választ kapták, hogy Kucs Már András még a háboru elején Zentára költözött, ahol korcsmárt nyitott. Azonban Zentén sem találta meg, mert időközben meghalt, a fia, Kucs Már János pedig Romániába költözött és most Óbessenyőn, vagy Vingán él.

Ez az előzménye ennek a levélnek, amely a vármegyei prefekturára Amerikából érkezett. Kucs Már Jánost most keresik és mihelyt megtalálják, közlik vele az öröndetes hírt, hogy Amerikába hétszáz ezer dollár várakozik rá.

Meghallgatja az erdélyi miniszter Temesvár és a megye kívánóságait

Jelentettük, hogy Tataru Kornél erdélyi miniszter behatóan akarja megismerni az erdélyi és bánági vármegyék és városok helyzetét és kívánóságait. Ebből a célból sorra fogadja a megyék prefektusait és a városok polgármestereit, akiket előre megállapított sorrendben magához kéret. Furlugeanu Oktáv temes-torontálme gyei

prefektus és Grofsorean Kornél dr. főpolgármester tegnap reggel kapták meg a távirati meghívást, amely Tataru miniszterrel való tanácskozásukat ma délutánre tűzi ki. A prefektus és a főpolgármester tegnap délután a Simpon-vonattal Bukarestbe utaztak. Alkalmunk volt az elutazás előtt Furlugeanu Oktáv prefektussal be-

Stadn 200 Leleért mértékben kapható
BASCH ANDOR
(volt vendéglátó) telephelyén
Mészáros, Dobánybevitővel szemben

Ingyenes baromfi-tenyésztési tanfolyam

Kezdek és haladók részére. Elméleti és gyakorlati szakoktatás. Jelentkezés, beiratkozás és bővebb felvilágosítás

„FARMER“
szaklap szerkesztősége

Timisoara II. str. 3 August 5.

A nemzeti egység kormányát jósolják a liberálisok és a nemzeti parasztpárt együttműködése nyomán

A kulisszák mögött titokzatos politikai tárgyalások folynak és még korántsem lehet megállapítani, hogy milyen meglepetés ígérkezik. Bukarestben az az egyöntetű vélemény alakult ki, hogy a konvertálás hátréppontot jelent a jelenlegi kormányzati rendszerben.

Duca, a liberális párt elnöke, tegnap délután kihallgatáson jelent meg a királynál és a pártvezér a kihallgatásról jókedvűen távozott.

Politikai körök a kihallgatásnak nagy jelentőséget tulajdonítanak.

Tegnap a liberális párt parlamenti tanácsa ülést tartott, amelyen kizárólag a konvertálási javaslat legújabb formájával foglalkoztak. Az ülés felette rövid ideig tartott és úgy határozta, hogy a párt állásfoglalását csak csütörtökön állapítja meg. Politikai körökben a liberálisoknak ezt a lépését több szempontból bírálják.

1. Duca nem akart a kihallgatása előtt befejezett tényekkel az uralkodó elé lépni.

2. A liberális pártnak az állásfoglaláshoz bizonyos számvetések nagy hiányzanak.

3. A Viitorul megállapítja, hogy a konvertálási javaslatot a legsürgősebben meg fogják szavazni, minden különösebb vita nélkül.

Ülést tartott a nemzeti parasztpárt parlamenti tanácsa is, ahol szintén a konvertálási javaslattal szemben tanúsítandó állásfoglalást vitatták meg. Az ülésen Mironescu elnök, Michalahe, Calinescu és Ghelmegeanu felszólalása után úgy döntöttek, hogy a vitát folytatják.

A két nagy párt állásfoglalásának elhalasztása különböző kommentárokról adott alkalmat. Tegnap délután egy a sajtó, mint a politikai körök a leghatározottabban tudták, hogy a nemzeti parasztpárt és a liberálisok között tárgyalások vannak folyamatban. Ezek a tárgyalások egyelőre arra szorítkoznak, hogy a konvertálási javaslattal szemben a két párt egységes álláspontra helyezkedjék.

Lehetséges azonban, hogy a politikai együttműködés is létrejön. A liberálispartban új orientáció vetette meg alapját, amely a nemzeti parasztpárttal való egységes frontalkotást célozza.

Lehetséges, hogy ebből az új orientációból megszületik a nemzeti egység-kormány. Figyelemreméltók azok a megjegyzések, amelyeket a

lapok a tegnapi politikai eseményekhez fűznek.

A konvertálási javaslat az a lejáratú idő — írja az Adeverul — amikor valaminek történnie kell. A javaslat megszavazásával a politikai helyzetnek jobbra vagy balra kell fordulnia.

A kormányzás — állapítja meg a Lupta — gyors tempóban közeledik a válsághoz. Olyan tárgyalások indultak meg, amelyek következtében a válság megoldása nem ütközhetik akadályokba.

Az Epoca viszont jólinformált

helyen arról értesül, hogy a két párt között a konvertálás tekintetében csütörtökig döntenek.

Annyi bizonyos, — írja a lap — hogy a közigazgatási reformjavaslatot úgy a liberálisok, mint a nemzeti parasztpártiak nem fogadják el.

Az Epoca szerint ezt a javaslatot, annak ellenére, hogy a kamara bizottságában már megkezdték a vitáját, le kell venni a napirendről.

Most csak az a kérdés, hogy a konvertálási javaslat megszavazása után előálló politikai helyzetet Argetoianu miképpen használja fel.

Átvágta szerelmese torkát és utána felakasztotta magát egy elkeseredett legény

A Szeged közelében fekvő Domaszék községben kettős szerelmi dráma történt. Hajdu Julia huszonegy esztendőes leány szülői bementek Szegedre a piacra és amikor onnan visszatértek, a konyhában összevisszakésett testtel és átvágott torokkal holtan találták a leányukat. Először arra gondoltak, hogy rablógylilkosság történt és benyitottak a szobába, hogy megnézzék, mit vitt el a rabló. A szoba ajtaját kinyitva, megdöbbenő látványban volt részük. A szoba keresztgerendáján fölakasztva ott függött élettelenül Ördög Péter huszonkét esztendőes fiatalember. Ördög Péter sokat járt a szép Hajdu Julia után és a leány nem is idegenkedett tőle. Azonban a leány szülői nem nézték jól szem-

mel Ördög Péter udvarlását és kitiltották házukból. Valószínűnek tartják, hogy Ördög Péter megleste a leány szülőinek eltávozását és akkor felkereste szerelmest, akit talán arra kért, hogy szökjék meg vele. Minthogy a leány erre aligha volt hajlandó, azért a legény kést rántott és meggyilkolta Hajdu Juliát. A szerencsétlen teremtés sok sebe arra enged következtetni, hogy védekezett és Ördög Péternek nagy küzdelmébe kerülhetett, amíg végzett vele. Amikor azután a legény meggyőződött róla, hogy a leányt megölte, bement a szobába és a gerendára fölakasztotta magát. Mindkét holttestet beszállították a szegedi bonctani intézetbe.

Kijavítják a gödrös, hepehupás és repedezett temesvári aszfaltjárdákat

A temesvári járdák ellen sok kifogás van. Évek óta nem javították az aszfaltjárdákat, melyek igen megromlottak. A város területén levő járdák közül a legtöbb az aszfaltos és ezeknek területe százezer négyzetmétert tesz ki. Tízezer négyzetméternyi járda olyan állapotban van már, hogy maga az aszfalt teljesen lekopott, letöredezett róla és a közönség már az aszfalt alá helyezett betonrétegen jár. Huszezer négyzetméternyi járda pedig gödrös, repedezett, vagy helyenkint lepuddt. Suciú Adrian városi főmérnök jelentette a város ideiglenes bizottságának, hogy az aszfaltjárdák javításának minél előbb meg kell kezdődnie. A munkálatok három évi időtartamot vesznek igénybe és körülbelül öt-hat millió leibe kerülnek. A városi mérnökség jelentése alapján a város kiírja a munkálatok végzésére az árlejtést, amelyet hamarosan megtartanak. Az eredményt azután felterjesztik a bukaresti központi árlejtési hivatalhoz jóváhagyásra. Amint az árlej-

tést jóváhagyják, a járdajavítási munkálatok azonnal megkezdődnek. Először a forgalom szempontjából fontos utvonalakon fogják az aszfaltot rendbehozni, valamint a piacokhoz vezető utcákban. A házak előtt elhúzó járdák javítási költségei két méternyi szélességben a háztulajdonost terhelik teljes egészében. Ha a járda két méternél szélesebb, úgy a költségeket erre a területre felerészben a város, telérészben a háztulajdonos fedezi. A háztulajdonost a járda létesítése és fentartási költségeinek viselésére városi szabályrendelet kötelezi. Ezeket a költségeket a mostani javítási munkálatoknál is a háztulajdonosoknak kell fedezniük. Amennyiben a munkálatok árát nem azonnal fizetik meg, jogukban áll azt egy, két esetleg három év alatt törleszteni, azonban ebben az esetben az összeg kamatai és őket terhelik. Legfőbb ideje, hogy a rossz és hepehupás temesvári aszfaltjárdákat végre kijavítsák.

A magyar klerus kimagasló tagjának váratlan halála

A csanádi egyházmegye papságának egyik értékes és kiemelkedő tagja dőlt ki az élok sorából. Bezdán József szegedi plébános és pápai kamarás az elmúlt éjszaka hatvanhat éves korában elhunyt. Bezdán József szegedi születésű volt, teológiai tanulmányait azonban Temesvárott végezte és itt is szentelték pappá negyvenhárom évvel ezelőtt. Mint káplán Merczyfalvára, majd Óbábára és Szegedre került, ahol hosszabb ideig működött. Később Torontál-Tordára került és innen neveztek ki makói plébánosnak. Az új határok a csanádi egyházmegyét is kettéosztották és Glattfelder Gyula dr. csanádi püspök Bezdán József prelátest bízta meg a Magyarország területére eső egyházmegye vezetésével. Mint püspöki helynök működött azután mindaddig, amíg Glattfelder dr. püspök elhagyta Temesvárt és Szegedre költözött. Bezdán, aki nagy tudásával az egész klerus tiszteletét bírta, csak három hónap előtt került Szegedre, ahol a belvárosi plébánia élére választották meg. Az elhunyt főpap néhány nap előtt erősen megfázott, betegségét súlyosította a fellépő szivgyengeség, míg az elmúlt éjszaka azután szívszélhűdés következtében meghalt. Váratlan halála széles körökben nagy részvétet keltett.

Ne hanyagolja el a személt
Szemüvegek nagy választékban
TEJNOR FERENC és Tsa
optikai üzletében
Temesvár II., Kossuth-tér 1. Tel. 5-61

Elsodort

a vonat egy utasokkal tele autóbuzst

Súlyos kimenetelű szerencsétlenség történt Lugoson, a marosillyei vasútvonal Zsábári-uti átjárójánál, ahol egy utasokkal telt autóbuzs összeütközött a személyvonattal. Az autóbuzs, amely Lungu lugosi vállalkozó tulajdona, harminckét utassal érkezett meg Lugosra. A Zsábári-uti vasúti átjáró előtt a kocsi megállt és több utas lelépelt, azután folytatta útját. Amikor az autóbuzs a szabadon álló vasúti átjáróhoz érkezett, abban a pillanatban kanyarodott be a reggeli személyvonat. A mozdonyvezető éles sipjelzésekkel figyelmeztette a kocsit vezetőjét, aki azonban már nem tudta a járművet lefékezni és abban a reményben, hogy a vonat előtt áthalad a sínken, felfutott a pályatestre. Ekkor történt a szerencsétlenség. A mozdony elkapta az autóbuzst, amely irtozatos recsegéssel az utasokkal együtt a töltés mély árkába zuhant. Az autóbuzs alsó végét a mozdony még százötven méterre magával sodorta. A szerencsétlenség következtében kilenc utast a kórházba kellett szállítani. Ezek közül hatnak a sérülése nem életveszélyes, de három sebesültnak az állapota aggodalomra ad okot. A szerencsétlenség ügyében úgy a vasut, mint az ügyészség megindította a vizsgálatot.

Temesvár legrégebb
egészségügyi cégénél
(alapított 1841)

Koch Károlynál

kaphatók a legjutányosabban szemüvegek, lúdtalp-betétek, has- és sérvkötők készen és rendelésre. Beretvák, ollók, orvosi műszerek, azok javítása és nikkelezése.

Belváros, Zápolya-u. 2. (Str. Eminescu)

Lugoson

ugyanakkor jelenik meg a Déli Hírlap, mint

Temesvárott

Déli Hírlap

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BELVÁROS, SZENTGYÖRGYTÉR
4. SZÁM.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Havonta 80, negyedévre 240, fél-
évre 450, évente 900 lel. — Kül-
földre: havonta 110, negyedévre
330, félévre 600, évente 1200 lei,
vagy egyenlő értékű valuta.

Telefon:

2-52 este 9 után 7-65 és 2-42

A szerkesztésért és kiadásért a
főszerkesztő felel.

A „Victoria” nyomda nyomása.

Ormos Iván:

Napok és emberek

Ilyenkor irodalmat adni, könyvet írni,
könyvet megjelentetni a Bánságban
magyar írónak, szabad-e, lehet-e?

Ezt kérdi Ormos Iván, a bánsági magyar irodalom elismert lírikusa. Ezt kérdi most, amikor ötödik kötetével lép a nyilvánosság elé. Mi úgy hisszük, hogy éppen ma, amikor a vigaszra is vigasz kell már, amikor a szeretet jelszava is csak hazug lepel, amikor nincs könyörületesség, meghalt az érzés és kihűlt az emberi szív érző melege, ma nemcsak szabad, hanem ki kell lépni a nyilvánosság elé és rápirítani mindenkire, tehetősre és szegényre: Ember, ez vagy! Ember, ilyen vagy. Mert ilyen vagy olyan, de ez vagy ember, amilyenek téged Ormos Iván lát, aki szintén a nincstelenség, a gond, a küzködés és szegénység kálváriás országúját járja és mégis... És mégis meglát téged, utszéli csavargó és hadifogságból hazalért szegény ördög.

Ebben az új könyvében a színek varázsvilágát, a napi események és megfigyelések leheletzerű megrajzolásával adja vissza azt, amit dekonjunktúrának, szegénységnek és általában 1932-nek neveznek. Ezt ma visszaadni úgy, amint az Ormos Iván teszi: igazi költészet. Könyvében a napi krónikák mellett néhány versének is hely jutott, melyek hangja modern, merészen újszerű és mindig szívememelő.

A kötetet modern kiállításban a Rapid nyomda állította ki. g—d.

IDŐJÁRÁS. Temesvárott tegnap felhős ég mellett enyhe időjárás volt. Délben a hőmérő két-
érfél fok melege mutatott. Ezzel szemben a régi királyság területén és Erdély egyes helyein még mindig dermesztő hideg van. Konstanca mellett a Fekete tenger kétszáz méternyi szélességben befagyott a part mentén. Moldvában a nagy hideg következtében több ember megfagyott. Vaslui mellett az országuton a hófúvás eltemetett több szekert, amelynek tizenöt utasa, köztük három nő, megfagyott. A meteorológiai intézet jelenti: Erős szél várható helyenkint havazással, északon külvösebb, délen mérsékeltbb hőmérséklettel.

Japánnak nincsen pénze a háboru folytatására, de a katonai párt ezzel nem sokat törődik és uszítja a közhangulatot

A japánok Shanghai elleni akciójukban folytatják Wu csung erőd bombázását. Az egyik bomba felgyújtotta az erőd közelében levő német egyetem palotáját, amely elpusztult. Szerencse, hogy az egyetemen a bombázások megkezdése óta az előadások szünetelnek és így emberben kár nem történt. A japánok Wu csung közelében kétezeröttszáz embert tettek partra. Egyes hírek szerint Japán lemondott Wu csung erőd elfoglalásáról, mert azt a hadviselés szempontjából nem tartja olyan fontosnak, hogy elfoglalásáért még érdemes volna további áldozatokat hozni. Ez a hír még nem nyert megerősítést.

A kínaiak nagy hősiességgel folytatják az erőd védelmét. A japán vezérkar jelentése szerint minden jel arra mutat, hogy Kína hosszabb háborura készül.

Tokiói jelentés szerint könnyen lehetséges, hogy a japán-kínai konfliktus miatt kormányválság tör ki. Tokavasi pénzügyminiszter ugyanis lemondással fenyegetőzik arra az esetre, ha a katonai párt ragaszkodik a háboru folytatásához és újabb csapatokat küld Shanghaiba. A pénzügyminiszter hangsúlyozza, hogy lehetetlen a háboru folytatásához szükséges költségeket előteremteni.

— **Hamvazószerdá.** A tegnapi huszagyókedd volt az idei rövid farsang utolsó napja. Ma van Hamvazószerdá, amikor a hívők a templomba járulnak, az oltár lépcsőin alázatosan letérdelnek és homlokukat a pap meghinti hamuval. Ma kezdődik a negyvennapos nagybőjt, amely csak husvétkor ér véget.

— **A megyei prefektúra köréből.** Popescu Kornél, aki mint delegált szubprefektus működött Temes megye prefekturáján, tegnap — miután Jonescu Gyula dr. újból elfoglalta állását — jelentkezett Furlugeanu Oktáv prefektusnál, majd Bukarestbe utazott. Hír szerint Popescu Kornél nem foglalja el régi állását a belügyminiszteriumban, hanem hamarosan visszatér a Bánságba és Lugoson a szörény megyei prefektúra igazgatója lesz.

— **Bánsági származású kiváló pedagógus halála.** Straub Gyula, az ismert pedagógus, aki huszonkét év óta a budapesti Veres Pálné-leánygimnázium igazgatója volt, hatvanegy éves korában, rövid szenvedés után, Budapesten meghalt. Az elhunyt pedagógus, aki negyvenöt évén keresztül működött az oktatás terén, bánsági származású férfit volt és annak idején iskolatársa volt Pacha Ágost dr. püspöknek.

— **Bizottsági ülés.** A városi szegényház, árvaház és egyéb népjóléti intézmények működésének ellenőrzésére alakított polgári bizottság csütörtökön, február 11-én este a városháza nagytermében ülést tart.

A katonai párt azonban nem törődik a pénzügyminiszterium aggó maival és mindent elkövet, hogy a háboru folytatásához minél több politikust megnyerjen.

A Népszövetség tanácsa tegnap délután újból foglalkozott a japán-kínai konfliktussal. Ismét meghallgatták a kínai és japán delegátusokat. A tanács még nem jutott határozott döntésre. Stimson amerikai külügyminiszter hosszabb telefonbeszélgetést folytatott az angol külügyminiszterrel, akivel abban állapodott meg, hogy a hatalmak újból felszólítják a két hadakozó felet a békés megegyezésre.

Shanghai jelentés szerint Kelly angol tengernagy kísérlete, hogy a japánokat és kínaiakat fegyverszünetre bírja, meghiúsult.

A kínaiak hajlandóknak mutatkoztak ugyan, hogy csapataikat tizenöt mérfölddel hátravonják, azonban a japánok ragaszkodnak a husz mérföldhöz.

A japán hajógyök tegnap délután újabb pergőtűzet indítottak Wu csung erőd ellen, amelyet ugyanakkor japán hadirepülők is bombáztak. Egyszerre irtózatos dördülés támadt és az erődből felcsapódó lángok majdnem ezer méternyi ma-

gasra szöktek föl.

**Valószínű, hogy valamely japán löveg az erőd muni-
ciós raktárát találta el,
amely a levegőbe repült.**

Csang-Kai-Csek tábornok felhívást intézett a kínai néphez, hogy a végsőig tartson ki. Szükségesnek tartja, hogy a Népszövetség gyakoroljon nyomást Japánra, amely haderőinek visszavonására szólítson fel, azonban ha ez nem történik meg, akkor Kína maga veszi kezébe az ügy elintézését és gondoskodni fog róla, hogy az országot megtisztítsa a japánoktól.

Tokióban tegnap délután Inoye volt pénzügyminiszterre, amikor a lakásáról távozott, az utcán egy fiatalember rálőtt.

A miniszter sebesülése olyan súlyos volt, hogy azonnal kórházba szállították. Műtétet hajtottak végre, de nem tudták megmenteni, mert rövidesen meghalt.

A merénylő nevét egyelőre nem hozzák nyilvánosságra. A rendőrség megállapította, hogy a merénylet a japán-kínai konfliktussal áll összefüggésben. A golyó tulajdonképpen nem a volt, hanem a jelenlegi pénzügyminiszternek volt szánva, aki ellenzi a Kína elleni háborút.

A hadikárosultak

évek óta húzódo ügyük rendezését sürgetik

Románia kormányait immár tizenkét éven át foglalkoztatja a hadikárosultak kártalanításának ügye. Ebben az ügyben küldöttség tisztelgett Argețoiu pénzügyminiszternél, akinek emlékiratot nyújtottak át. A hadikárosultak azt kérik, hogy abból a hat milliárd leiből kártalanítsák őket, amelyet Románia jóváértel címén kapott. A hat milliárd leiből vonják le azokat az összegeket, amelyeket Románia ilyen címen más államoknak fizetett, a fenmaradó összeg hetvenöt százalékát a Romániát ért károk kártalanítására fordítsák, a meglevő összeget pedig osszák el a hadikárosultak között. A pénzügyminiszter ígéretet tett, hogy a kérdést tanulmányozza.

A kártalanítási akcióval párhuzamosan meg kell emlékeznünk a bánságiak akciójáról, akik szintén évek óta eredménytelenül sürgetik ügyük elintézését. Ismeretes, hogy az 1918 évi forradalom kitörése alkalmával támadt zürzavaros időkben a Bánságban sokan nagy anyagi kárt szenvedtek. Ezeket a mai napig senki nem térítette meg. Időszerű lenne, ha a kártalanítással kapcsolatos kérdéseket együttesen intéznék el.

* A Déli Hírlap Budapesten állandóan olvasható a dunaparti Bristol szálloda halljában

Zsombolyán

ugyanakkor jelenik meg a
Déli Hírlap, mint

Temesvárott

A nyugdíjpénztárnál történt visszaélés ügye a kamara előtt

A kamara tegnapi ülésén a megnyitás után Cuza tanár kérte az elnököt, tüzzön ki határnapot arra, amikor Trifu dr. a szabadjárta páholyok ügyében felszólalhat.

Matei szocialista szövetségi a hadiövezetek és árvák járandóságai körüli sérelmeket,

Xeni nemzeti parasztpárti megállapítja, hogy a konvertálási javaslat, amelyet a képviselők között szétosztottak, nem tartalmaz indoklást, ezenkívül nélkülözi a legfelső törvényelőkészítő bizottság véleményét. Ennélfogva a javaslatot ilyen formában nem lehet tárgyalni.

Porteni szerint azért nagy a munkanélküliség, mert sok az országban az idegen munkás, holott törvény előírja, hogy a munkások hetvenöt százalékanak román állampolgárnak kell lenni.

Tarneaga kérdezi az igazságügyminisztert, mit szándékozik tenni

a nyugdíjpénztárnál történt visszaélések megtorlása érdekében?

Pop Valér igazságügyminiszter válaszolja, hogy az iratokat megvizsgálja és ha szükségesnek mutatkozik, esetleges visszaélés esetén gondoskodni fog a példás megtorlásról is.

Inculet bírálja a közoktatási miniszter új rendeletét és kifogásolja a gyermekek egész napi foglalkoztatását és a gyakorlati munkát.

Jorga azt válaszolja, hogy a kézimunkával a gyermekekben a munka iránti szeretetet akarja növelni. Szülők levelei bizonyítják, hogy az új renddel vannak elégedve, mert a gyermekek nem töltik fölős idejüket az utcán.

A kamara azután áttért az utótrvény vitájának folytatására. Buzila mérnök bírálta hosszasan a javaslatot.

Felmentett a statáriális bíróság egy fiatal orvadász legényt

Szegeden tegnap statáriális bíróság ítélkezett Gyovai Ferenc tizenkilenc éves fesőtanyai legény fölött, aki január 30-án nagybátyjával, Kiri Ferenc földmivessel orvadászaton volt. A Pallavicini-uradalom pusztaszeri fűcinosában vadásztak, amikor a vadőrök tetten érték őket. A vadőrök láttára futásnak eredtek és többszöri felszólításra nem állottak meg. A vádirat szerint Gyovai Ferenc menekülés közben hátrafordult és a vadőrök felé lött, de a golyó szerencsére nem talált.

A statáriális tárgyalás délután két órára volt kitűzve. Az érdeklődő tömeg valósággal ostrom alá fogta a törvényszéki épületet és a folyosókat, sőt az utcát is annyi ember lepte el, hogy sem a bíróság tagjai, sem pedig a védők nem tudtak az épületbe menni. A rendőrségnek kellett utat csinálni, azonban

az épületben és kívül olyan nagy volt a zaj, hogy a tárgyalást csak négy órakeret lehetett megkezdeni.

Gyovai Ferenc kihallgatása során elmondotta, hogy nem lött a vadőrökre. Futás közben leejtette a puskáját és az magától elsült.

Hasonlóan vallott a tanuként kihallgatott Kiri Ferenc is. Mikor a vadőrök elől futottak, látta, hogy Gyovai elesett és akkor puskája eldőlt. Pontosan nem tudja azonban, hogyan történt ez, mert sötét volt és mert igyekezett minél tovább elfutni.

Azután heves szócata következett az ügyész és a védők között, akik fegyverszakértőkre való hivatkozással azt igyekeztek bebizonyítani, hogy a puska csakugyan az elejtés következtében sült el. Az ügyész halálbüntetést kért. A bíróság rövid tanácskozás után Gyovai Ferencet felmentette.

Az Arany János Társaság vasárnap, e hó 14-én délelőtt tizenegy órai kezdettel tartja idei második felolvasó ülését a Magyar Ház nagytermében. A felolvasó ülés keretén belül Kosztolánszky István, a nagynevű erdélyi költő tarja meg székfoglalóját. Drexler Miksa dr. a Társaság rendes tagja, a Magyar filozofia stílusa címen tart előadást. A műsor zenei részében Molnár Magda, a fiatal kitűnő hangversenyénekesnő és Papp Ibolya zongoraművésznő lép fel. A felolvasó ülés vasárnap délelőtt pontosan tizenegy órakeret kezdődik, belépődíj nincs.

A zsidó nőegyletek, mint már közöltük, idei estélyüket február 21-én a Tiszti Kaszinó termeiben rendezik meg. A rendezőség a súlyos gazdasági helyzetre való tekintettel, hangsúlyozni kívánja a mulatság táncestélyi jellegét és ezért tehát az estélyi ruha nem kötelező.

Románia és a vámtilalmi intézkedések. Popescu Cesar, az ipari ügyi miniszterium vezérigazgatója, tegnap Bécsbe utazott és onnan Budapestre megy. Mindkét fővárosban az érdekelt államokkal az ipari cikkek cseréjét tárgyalja meg és a létesítendő kompenzációs pénztár felállításának módjaitól tanácsko-

zik. Ha utja sikerül, úgy Románia nem alkalmaz vámtilalmi intézkedéseket.

Fogait rendbehozom, a mai viszonyokhoz alkalmazkodva
igen olcsón! Készíték aranykoronát 400 leiért, 22 karátos aranyból. Fogtömés 50 lei. Goldin fog 150 lei. Fehér műfogak darabonként 100 lei.
Gyárvaros, Kossuth-tér 2.
Kerekes den ist

Halált kér az ügyész a három gyilkosra. A budapesti katonai ügyészség elkészítette Lukács Béla kispesti vendéglős három gyilkosa ellen a vádiratot. Sztaniszlavszky Józsefet és Kaba Gusztávot a katonai ügyész előre megfontolt gyilkosság bűntettében mint tettestársakat, Nikodein Józsefet pedig mint bűnszolgát és felbujtót vádolja. Mindhárom ellen ezenkívül a betörés és rablás vádját is emeli az ügyész és valamennyire halálbüntetést kér. A tárgyalást két hét múlva fogják megtartani.

Súlyos csapás érte Lenke Emánuel dr., Lugos város tudós főrabiját. Felesége, szül. Deutsch Malvin a budapesti zsidó kórházban súlyos műtét után, ötvennégy éves korában elhunyt. Halálát férjén kívül leánya, Deutsch Ernő dr. nagyzebeni főrabbi felesége és kiterjedt

REGIA PUBLICA COMERCIALA
LOTERIA DE STAT PRIVILEGIATĂ PE CLASE
HUZÁSI TERV
ELSŐ SORSJÁTEK
80.000 SORSJEGY 40.000 NYEREMÉNY

ELSŐ OSZTÁLY			HARMADIK OSZTÁLY			ÖTÖDIK OSZTÁLY		
Nyere-mények	Lei	Lei	Nyere-mények	Lei	Lei	Nyere-mény	Lei	Lei
1 de	300.000		1 de	500.000		1	5.000.000	
1 "	200.000		1 "	250.000				
1 "	100.000		1 "	100.000				
2 "	50.000	100.000	2 "	50.000	100.000			
5 "	25.000	125.000	5 "	25.000	125.000			
10 "	15.000	150.000	10 "	15.000	150.000			
20 "	10.000	200.000	20 "	10.000	200.000			
50 "	6.000	300.000	50 "	8.000	400.000			
160 "	4.000	640.000	160 "	6.000	960.000			
2200 "	2.200	4.840.000	2200 "	4.400	9.680.000			
2450 nyere-m. Lei 6.955.000			2450 nyere-m. Lei 12.465.000			vagy		
MÁSODIK OSZTÁLY			NEGYEDIK OSZTÁLY			8,000 000		
Nyere-mények	Lei	Lei	Nyere-mények	Lei	Lei	vagy		
1 de	4000.000		1 de	600.000		7,000.000		
1 "	200.000		1 "	300.000		vagy		
1 "	100.000		1 "	150.000		6,000 000		
2 "	50.000	100.000	2 "	50.000	100.000			
5 "	25.000	125.000	5 "	25.000	125.000			
10 "	15.000	150.000	10 "	15.000	150.000			
20 "	10.000	200.000	20 "	12.500	250.000			
50 "	7.000	350.000	50 "	9.000	450.000			
160 "	5.000	800.000	160 "	7.000	1.120.000			
2200 "	3.300	7.260.000	2200 "	5.500	12.100.000			
2350 nyere-m. Lei 9.685.000			2450 nyere-m. Lei 15.345.000					

A SORSJEGY ÁRA	1/1	1/3	1/4	1/8
AZ OSZTÁLYOK ÁRA	1000	500	250	125

Kötelesek gyűjősekkel csakis közvetlenül az Állami Sorsjeggyirodával
Bucuresti Strada Nicolae Balcescu
No. 34 (S. 3) teljesíthetők.

Nyere-mények	Lei	Lei
1 de	5.000.000	
1 "	3.000.000	
1 "	2.000.000	
1 "	1.000.000	
1 "	750.000	
1 "	500.000	
2 "	300.000	600.000
3 "	200.000	6.000.000
4 "	150.000	600.000
5 "	100.000	500.000
6 "	7.000	450.000
7 "	60.000	420.000
8 "	50.000	400.000
9 "	40.000	360.000
10 "	30.000	300.000
20 "	25.000	500.000
50 "	20.000	1.000.000
100 "	15.000	1.500.000
200 "	12.000	2.400.000
300 "	10.000	3.000.000
500 "	8.000	4.000.000
1770 "	7.000	12.390.000
27200 "	5.500	149.600.000
30200 nyere-mény L. 195.870.000		

rokonság gyászolják. Az elhalt urinszony holttestét Budapestről Lugosra szállították és csüörtök délután az ottani temetőben helyezik örök nyugalomra.

Szabolcska Mihály emléke. Budapestről jelentik, hogy vasárnap, február 14-én a Petőfi Társaság az Akadémia termében felolvasó ülést tart. A műsor keretében Maday Gyula a társaságnak másfél évvel ezelőtt elhunyt tagjáról, Szabolcska Mihályról tart előadást.

A bozovicsi bíró basáskodása. Bozovics község lakosságát érdekes ügy foglalkoztatja. Még az elmúlt évben, december hóban történt, hogy Cioacu Ilés és menyasszonya, Jóna Mária megjelentek a községi bíró, Olariu Miklós előtt és bejelentették, hogy január 17-én házasságot akarnak kötni. A jegyospár legnagyobb megdöbbenésére a bíró, aki egyben az anyakönyvezető teendőit végzi, bejelentette, hogy nem adhatja őket össze, mert elsősorban rokonok, másodsorban pedig azért, mer a vőlegény atyja a legutóbbi községi választás alkalmával ellene szavazott. Amikor a községi jegyző figyelmeztette a bírót, hogy eljárása törvénytelen, Olariu kijelentette,

hogy abban az esetben elvégzi az esketést, ha a templomatyaválasztáson a vőlegény atyja támogatja az ő jelölését. A választást azonban elhalasztották, mire a jegyesek ismét megkérték a bírót, hogy adja őket össze. Amikor Olariu megtagadta kérésüket, a vőlegény büntető feljelentést tett a bíró ellen, egyben a kártérítési pert is folyamatba helyezte. Az érdekes pereskedés kimenetele elé az egész környéken nagy érdeklődéssel tekintenek.

Bizalommal vásárolhat zongorát, pianinót
az 50 éves tradícióval rendelkező
WONKA JANOS
cégnél, Temesvár-Józsefváros, Török-utca 4. sz. (Külli-tér)

Oraviciá matron: alála. Oravicián nyolcvanhat éves korában elhunyt özvegy Both Rozália, született Mühlich. Halálát leánya Emma, férjzett Siebertné, fiai Károly és Richard, valamint kiterjedt rokonosság gyászolják. Temetését nagy részvét közepette ment végbe.

Rádió

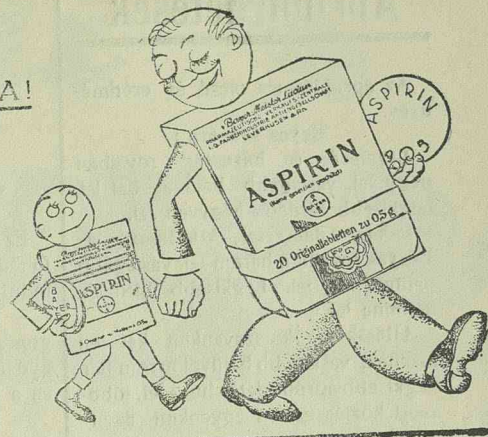
zerda (február 10) Bukarest. 1 óra: Gramofonzene. 2 óra: Gramofonzene. 6 óra: Román és könnyű zene. 7 óra 10: A rádiózenekar hangversenye. 8 óra 40: Gramofonzene. 9 óra: Zongorahangverseny. 9 óra 45: Popov fuvolaművész játéka. 10 óra 15: Hegedűhangverseny. Budapest. 10 óra 15: Zenekari hangverseny. Közreműködik Christján Lili (ék), Faragó György (zongora) és Szende Gyda (gordonka). 10 óra 30: Hírek. 10 óra 45: A hangverseny folytatása. 1 óra: Déli hangzó az Egyetemi templomból. 1 óra 5: Szervánszky szalonzenekar hangversenye. 1 óra 25: Hírek. 6 óra 30: Az utolsó órszem. A Béky Zoltán. Felolvassa Konecz Sándor 7 óra: Magyar nóták. Előadja Sándor Ária és Rác Béla cigányzenekara. 8 óra 45: Budapesti Hangversenyzenekar hangversenye. Bodó Erzi, Basilides Mária, Székely Ferenc dr. és Kálmán Oszkár közreműködésével. A szünetben hírek. A hangverseny után az Ostende kávéház jazz-, szalon- és cigányzenekarának hangversenye Kálmár Pál énekzenekarával. Bécs. 12 óra 30: Zenekari hangverseny. 1 óra 40: Gramofonzene. 2 óra: Gramofonzene. 6 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra 40: A szimfonikusok Verdi-estje. Minig Mária szopránénekével. 10 óra: Hangtűk előadása. 10 óra 45: Szórakoztató zene. Bérgád. 11 óra 45: Gramofonzene. 1 óra 5: Hosszú zene. 5 óra: Gramofonzene. 6 óra: Épdalok. 6 óra 30: Tamburazenekar hangversenye. 9 óra: Jazz-band. 9 óra 30: Ének- és hangversenye. 10 óra: Dalok. 10 óra 30: Szórakoztató zene. Langenberg. 9 óra 30: Szimfonikus hangverseny. 10 óra 50: Karének orgonahangverseny. 11 óra 50: Szórakoztató zene. Milánó. 8 óra 5: Gramofonzene. 9 óra 30: Gramofonzene. 12 óra: Szórakoztató zene. Prága. 8 óra 20: Zenés tarka-est. 9 óra 0: Népdalok. 10 óra: Bolgár zene. Róma. 9 óra: Gramofonzene. 10 óra: Operaelőadás. Strassburg. 8 óra 30: Gramofonzene. 10 óra 0: A rádiózenekar hangversenye. Varsó. 8 óra 0: Gramofonzene. 10 óra 30: Hangverseny. 2 óra: Táncczene.

Csütörtök (február 11) Bukarest. 1 óra: Gramofonzene. 2 óra: Gramofonzene. 6 óra: Román és könnyű zene. 7 óra 10: Zenekari hangverseny. 8 óra 40: Gramofonzene. Az új stúdió felavatási ünnepe a király, a kormány tagjai és a hivatalos világ jelenlétében 9 óra: Károly király fogadtatása és az uralkodó beszéde. 10 óra: Vonósénekes játéka. 10 óra 15: Szimfonikus hangverseny. 11 óra 10: Szórakoztató zene. Budapest. 10 óra 15: A budapesti szalonzenekar hangversenye. 10 óra 30: Hírek. 10 óra 45: A hangverseny folytatása. 3 óra 45: Ártolyamhírek. 5 óra: Thury Mária mesél a gyermekeknek. 5 óra 45: Hírek. 6 óra: Gazdasági előadás. 6 óra 30: Törekvő Dalkör hangversenye. 7 óra 40: Az 1848/49-es magyar hadak seregszemléje. Vitéz Berkó István előadása az első honvédelmi miniszter zenekarának közreműködésével. 9 óra 40: Hírek. 9 óra 50: Zenekari hangverseny Kabos Ilonka (zongora) és Zsámboki Miklós (gordonka) közreműködésével. 10 óra 50: Zalaegerszegi Horváth Rezső és cigányzenekarának hangversenye a Bodó-kávéházban. 12 óra: Gáldi Béla jazz-bandjének hangversenye a Gellért-szállóból Vig Miklós énekzenekarával. Bécs. 12 óra 30: Vonósénekes hangversenye. 1 óra 40: Gramofonzene. 2 óra 10: Gramofonzene. 4 óra 30: Zongorahangverseny. 6 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra 30: Operaelőadás. 11 óra 15: Jazz-band Gros Vilmos énekzenekarával. Bérgád. 1 óra 5: Gramofonzene. 5 óra: Gramofonzene. 6 óra: Zenekari hangverseny. 6 óra 30: Dalest. 9 óra 30: Popov Liza operakésző ária-estje. 11 óra 50: Kávéházi zene. Langenberg. 9 óra: Szórakoztató zene. 9 óra 45: Zenekari hangverseny. 11 óra 5: Könnyű zene. Milánó. 8 óra 5: Gramofonzene. 9 óra 15: Könnyű zene. 10 óra: Operaelőadás. Prága. 10 óra: Szonáták. 10 óra 30: Dalest. 11 óra 20: Vonósénekes hangversenye. Róma. 10 óra: Szimfonikus hangverseny. Strassburg. 8 óra 30: Szórakoztató zene. 9 óra 45: Zenekari hangverseny. 10 óra 30: Könnyű zene. Varsó. 9 óra 15: Könnyű zene. 11 óra 10: Gramofonzene. 11 óra 30: Táncczene.

Péntek (február 12) Bukarest. 1 óra: Gramofonzene. 2 óra: Gramofonzene. 6 óra: Könnyű és román zene. 7 óra 10: Zenekari hangverseny. 8 óra 30: Operaelőadás. Budapest. 10 óra 15: Szmirnoff Szergej orosz balalajkazenekarának hangversenye. Közben hírek. 1 óra: Déli harangzó az Egyetemi templomból. 1 óra 5: A rádió házikvintettjének hangversenye. Közben hírek. 3 óra 45: Ártolyamhírek. 5 óra: Délutáni hangverseny. 5 óra 45: Hírek. 6 óra 15: Ábris bácsi és a legyek. Sárközi György novellája. 7 óra: Uray Margit magyar

nótákat zongorázik. 7 óra 40: Gül Baba sirja és a budai műemlékek. Durics Hüsszein Hilmi felolvasása. 8 óra 10: A rádió külügyi negyedőrája. 8 óra 30: A Rajna kincse című daljáték közvetítése a budapesti operaházból. Utána hírek, majd Bura Károly és cigányzenekarának hangversenye a Metropol-szállóból. Bécs. 12 óra 30: Zenekari hangverseny. 1 óra 40: Gramofonzene. 6 óra: Délutáni hangverseny. 8 óra 30: A zeneművészeti akadémia hangversenyének közvetítése. 9 óra 20: Szórakoztató zene. 11 óra 15: Jazz-band Petrov Emil énekzenekarával. Bérgád. 4 óra 45: Gramofonzene. 6 óra: Könnyű zene. 9 óra 30: Kulenkampf hegedűművész hangversenye. 11 óra 30: Gramofonzene. Langenberg. 9 óra: Szórakoztató zene, utána jazz-band. Milánó. 5 óra 45: Gramofonzene. 6 óra 35: Beethoven-művek. 8 óra 5: Gramofonzene. 9 óra 15: Gramofonzene. 10 óra: Tarka-est. Prága. 8 óra 5: Fuvószenekar hangversenye. 9 óra 5: A cseh filharmonikusok hangversenye. 11 óra 20: Gramofonzene. Róma. 6 óra 45: Szórakoztató zene. 9 óra: Gramofonzene. 10 óra: Operaelőadás. Strassburg. 7 óra: Jazz-band. 8 óra 30: Gramofonzene. 9 óra 45: Gramofonzene. 10 óra 30: Zenekari hangverseny.

A nátha és mindennemű hűlések gyógyszere az **ASPIRIN-TABLETTA!**



ASPIRIN De csakis valódi, a „BAYER-KERESZTTEL” és eredeti csomagolásban 20 és 2 tablettával

Mozi

Trader Horn

A Capitol-mozi új hangosfilmje

A legnagyobb egzotikus tárgyú film, amelyet Van Dyke, a Fehér arnyak elismert rendezője filmesített. Ez a valóban hatalmas film nem tartozik az ekszpedációs filmek megszokott sorozatába, mert nem hozza naplószerűen az eseményeket, hanem Traders Aloysius Horn kereskedő érdekes kalandjait mutatja be, amelyeket a kereskedő Afrika belsejében, kannibálok és vadállatok között a legérdekesebb környezetben valaha átélt. A hegyi zuhatag menyörgésszerű robaja után meglepő az a nagy csend, amely az őserdőben uralkodik. A nagy csendességet evezőcsapások zaja szakítja meg, a kanu hatalmas vizilovak és alligátorok mellett halad el. Részt veszünk a kannibálok vallásos ünnepségein, végignézhjük az oroszlan és orszarvu borzalmas küzdelmét, remegéssel figyeljük a

fegyvertelen fehérek menekülését és mindezeket a jeleneteket a biztonság nagyszerű érzésével követhetjük. Van Dyke és segítőitársai valóban nagyszerűt nyújtanak ebben a filmben, amely mindenki számára mintegy legyőzi a technika diadalmas érzését ébreszti. Érdekesítő az a jelenet, amikor a csónakot minden pillanatban a felfordulás veszélye fenyegeti, de kitűnő az őserdőben filmesített jelenet is. A filmben az összes vadállatok felvonulnak és a film ezen a téren a legpompásabbat nyújtja. A film premierje a közeli napokban a Capitol-moziban lesz.

Mozi műsora

Belvárosi Capitol mozi: A senki országa. (Beszélő film)
 Forum mozi: A koldusdiák. (Beszélő g.l.m.)
 Gyárvárosi Apolló mozi: „M” (Beszélő film).

Színház

A magyar prózatársulat ismét megkezdte temesvári vendégjátékát

A párisi színházi évad legragyozóbb szenzációja, a budapesti Vig-színház legelragadóbb ujdonsága kétségkívül a Kényes válópör. Szellemes, ötletes, fordulatos, amellyel franciásan szókimondó. Ez a szókimondás pikáns, de sohasem lépi át a jóízű határát. A franciák évek óta nem irtak kacagatóbb, briliánsabb vigjátékot, mint a Kényes válópört. A darabot meg kell néznie mindenkinek, aki olcsó pénzért nagyszerűen akar mulatni. A Kényes válópör premierje Temesváron pénteken este lesz, a főszerepekben Kaszab Annival, Váró Annival, Bárdy Klárával, Fekete Mihály, Tóth Elekkel, Barsi Ödönnel, Tas-

nádny Andrással, Balázs Samuval, Nyerges Ferenczel. A pénteki premier jegyei már most megválthatók. Harsogni fog a színház nézőtere szombat este is a kitoró fergeteges kacagástól. Kétésfél órán át tartó gondtalan mulatságot szerzik magának, aki megnézi a szombat esti előadást. Két pompás bohózat fog színrekerülni. A megzavart nászéjszaka és Kipróbálok az uramat. A két bohózat szereplői: Váró Anni, Bárdos Klári, Bárdi Teréz, Forgács Sándor, Barsi Ödön, Tasnády Andor, Rajnay Sándor. Siessen a színházi pénztárhoz, váltsa meg a jegyét a szombat esti farsangi mulatságra.

Vasárnap három előadást tart a magyar színház

Délután 11 órakor nagyon olcsó mozihelyárakkal: Toroczkót menyasszony. Indig Ottónak ezt a híres vigjátékát eredeti szereposztásban ismétli meg vasárnap délután így a címszerepet a kitűnő Váró Anni fogja játszani. Partnerci Forgács

Sándor, Tóth Elek, Barsi Ödön, Tompa Sándor, Tasnády András és Benes Ilona lesznek. Helyárak 30, 20, 15, 10 lei. Délután fél 6 órakor: Feketeszárú cseresznye. A Temesvárott óriási sikerrel bemutatott Feketeszárú cse-

resznye Hunyadi Sándor világhírű vigjátékát utítja fel a színház kitűnő prózai együttese, Kaszab Anna, Váró Anni, Bárdos Klári, Benes Ilona, Fekete Mihály, Tóth Elek, Tasnády, Balázs, Tompa és Barsival a főszerepekben.

Este fél kilenc órakor: Pusztai szél. Hunyadi Sándornak, a Feketeszárú cseresznye világhírű szerzőjének grandiózus színművét fogják vasárnap este játszani. Ebben a kitűnő és hatásos színműben Kaszab Anna, Fekete Mihály, Barsi Ödön, Tasnády András és Tompa Sándor felejthetetlen kabinetalakítást nyújtanak. Ezt a kitűnő ujdonságot budapesti bemutatója után nagy hír előzte meg és így temesvári premierje után joggal hisszük, hogy vasárnap este a Pusztai szél telt ház előtt kerül színre.

A kolozsvári magyar színház prózaegyüttesének vendégjátékai Temesvárott.

Péntek este fél kilenc órakor: „Kényes válópör”. (Ujdonság először. A párisi színházi évad és a budapesti Vig-színház leg-szenzációsabb sikerű vigjátéka.

Szombat este 9-kor: I. „Megzavart nászéjszaka”. II. „Kipróbálok az uramat”. (Pikáns farsangi este. Kizárólag és szigorúan csak felnőtteknek.)

Vasárnap d. e. 11-kor: „Toroczkói menyasszony. (Nagyon olcsó matiné helyárakkal.) Vasárnap félhatkor: „Feketeszárú cseresznye” (Rendes helyárakkal.)

Vasárnap este fél kilenc órakor: Pusztai szél. Ujdonság másodsor, Kaszab, Fekete, Barsi, Tasnády, Tompa és Balázs fellépéssel. A műsoron hirdetett összes előadásokra vasárnap reggel kezdű árusítani a jegyeket a pénztár.

Szerkesztői üzenetek

K. I. Sorsjegye nem nyert.

A valódi Antracit Brikett
 nem kormoz. gázmentes.
 Mélyen leszállított árban kapható kizárólag:
Vas és Tarsa cégnél Temesvár IV., Begajobbor 17
 Telefon 13-01
 Óvakodjunk a silány minőségű utánzattól!

Ha szép akar lenni,
 használja KULKA-féle lilliom-tejkrémet, lilliom-tejszappant, lilliompuddert, 3 szímben. Kapható kizárólag KULKA Emil városi gyógyszerüzében, a „Fekete Sas-hoz” Belváros, Szent György-tér

Apróhirdetések

Az apróhirdetés olcsó és eredményes.

Egyes szó ára:

Levelezés és házasság rovathoz négy lei, vastagabb betűvel hat lei. Legkisebb hirdetés negyven lei.

Lakás, Adás-vétel, Alkalmazás és Yegye rovathoz három lei, vastagabb betűvel öt lei. Legkisebb hirdetés harminc lei.

Állástkeresők szavankint két lei fizetnek, vastagabb betűvel három lei. Legkisebb apróhirdetés husz lei, többszöri közlés esetén egyenkint tizenöt lei.

*

Jelíges hirdetések címét a kiadóhivatal nem közölheti. Ilyen hirdetésekre a jelíggel ellátott írásbeli ajánlatot kell beküldeni a kiadóhivatalnak.

A hirdetési díj minden esetben előre fizetendő, mert számlakiírás és pénzbeszedő kiküldetése megrágitja a hirdetést.

Apróhirdetéseket felvesz:

Belvárosban: Déli Hírlap kiadóhivatala, Szentgyörgy-tér 4.

Gyárvárosban: Kardos-trafik, Kossuth-tér és Gránatos-utca sarok.

Józsefvárosban: March-trafik Küttel-tér.

30 leiert

megtudhatja múltját, jelent és jövőjét, vidékiek levélben küldjenek 40 lei béléjében és mellékeljék a születési dátumot. Munkanélküliek kedvezményben részesülnek.

Jó szó

IV., Bonnáz-u. 16. I. emelet.

Alkalmazás

Ügynököt

háztartási cikk elhelyezésére felvesszünk. Cimeket „Jó kereset” jelíggére a kiadóba kérek. (205)

Allást keres

Molnár

éves bizonyítvánnyal vidéken állást keres. Cimeket „Molnár” jelíggére a kiadóba kérek. (203)

Adás-vétel

Komoly házvénőknek

legapróbb részletekig pontos és megbízható kimutatást ad az összes eladó házakról. Erd. 12-4. Jánoși, Holló-u. 15. (170)

Zongora

gheorgswaldi gyártmányu 150 cm. hosszú, fekete, keresztthurok, angol szerkezetű jutányos áron eladó. II., Liget-ut 9, az üzletben. (172)

Sarokbérház

pékséggel, 5 lakással 220.000—, 3 lakásos bérház 120.000 leiert eladó. Kardos-trafik, Kossuth-tér. (174)

Kis családi ház

a piachoz közel 100.000 leiert eladó. II., Körte-u. és a mellette lévő Iv-utca 2. (176)

Altwienezüst

kannák, bronz, facsillók, berakott asztalkák, Biedermayer garnitúrák, székek, futelek **költözködés miatt** Sternberg-nél. (321)

Lakás

Keresek

a Belváros központjában egy világos betonozott, nyomdának megfelelő helyiséget. U n g á r nyomda, Szent György tér 4. (177)

Elegánsan butorozott szoba

teljesen külön, diszkrét bejárattal, feltétlen uriember vagy hölgy részére kiadó. Cimeket a kiadóba kérek „Szép otthon” jelíggére. (178)

India véres napjai

A Déli Hírlap történeti regénye

Sir John Retcliffe műve alapján Irta Berkó Károly

— 71. folytatás —

Ez már több volt, mint amennyit O'Sullivan tűrő természete elbírt az indulatosan szólt:

— Ha ön kételkedik a bátorságomban, bármely pillanatban meggyőződhetik róla, hogy mennyit ér ez a bátorság.

— Nézze, Eduard, — próbálta csitítani, — senki sem vonja kétségbe, hogy ön pisztoly előtt olyan szilárdan áll meg, akár a fal. Azonban Halliday azt akarja mondani, hogy a tigrisvadászat mégis csak valami más.

— Ez az, — vetette közbe Halliday — fogadni mernék, hogy közöttünk nincsen egy sem, aki másként merne a tigrissel szembeszállni, mint elefántháton és elsőrangú puskával a kezében.

O Sullivan mindkét kezét az asztalra támasztotta, szembenézett Hallidayval és minden szótát megnyomva keményen szólt:

— Hát ön csakugyan azt hiszi, hogy nincsen, aki ezt meg meri tenni? Uram, állom a fogadást!

— Az ördögbe is, csak nem akarja azt mondani, hogy elég vakmerő volna ahhoz, hogy a tigrist gyalogosan akarná fölkeresni a tanyáján? kérdezte a hadnagy érdesen.

A fiatal ir érezte, hogy itt az ő rovasára mulatni akarnak. Fogait egymásra szorítva kijelentette:

— Igenis, meg fogom tenni, hogy gyalog keresem föl a tigrist a tanyáján és fegyverem nem lesz más, mint egy éles kés. Olyan igaz ez amint O'Sullivan a nevem.

Valamennyi tiszt fölugrott a helyéről és összevissza kiáltozott:

— Botorság, amit mond, O'Sullivan! Ilyen eszevesztet fogadásba nem lehet belemenni. Ez nem fogadás. Ez merő öngyilkosság!

Azonban O'Sullivan nem engedte magát lebeszélni és határozottan kijelentette!

— Egy szót se beszéljünk erről többet, uraim. A fogadást elfogadtam és ezzel az ügy el van intézve. Kötelemem magamat, hogy a legközelebbi pénteken, amikor önök tigrisvadászatra mennek, puszta kézzel a kezemben felkeresem a tigrist a tanyáján és szembeszállok vele. A szükséges kést egyelőre innen veszem kölcsön.

Ezzel felkapott az asztalról egy kétélű tőrt, amelyet az egyik tiszt tet volt le.

A fogadás O'Sullivan makacskodása a hangulatot egy kicsit keserűvé tette és jódarabig tartott, amíg ismét olyan kedélyesen beszélgettek, mint egy félórával előbb.

Az asszonyfaló.

Éjjel már jóval elmúlt, amikor a társaság szétszórt. Odakint a tisztok beszálltak a rájuk várakozó palankinokba és a gyors lábú hindu szolgák fürgén futottak a hordszékekben kényelmesen ülő gazdáikkal.

Rivers kapitány is hazaviette magát lakására, amely jó messzire volt a tisztí étkeszdétől. A bungalov, ahogy ezeket a tisztí lakokat hívják, már mesziről volt látható. Köröskörül ugyanis nagy tartókban gyanta és mindennemű más illatos dolog égett lobogó lángokkal, hogy a moszkítókat és más veszedelmes szunyogokat

elűzze,

Rivers őrnagyot a lakásán a szolgák hada várta és mindegyik igyekezett gazdájának valami apró szolgálatot teljesíteni.

A kapitány letette egyenruháját és kényelmes házi öltönyt vett föl. Azután a ház ama részébe ment, amelyet a barátai háremnek kereszteltek el. Meg is illette ez az elnevezés azt a néhány szobát, amelybe Rivers még a legbizalmasabb barátait sem bocsátotta be. A hárem előtt állandóan egy eunuch őrködött, akár csak a gazdag mohamedán urak háremeiben is.

Rivers kapitány háremében azonban a nők nem voltak állandóan. Minden nőt csak pár hónapig tartott ott, azután kicsérélték őket. Volt olyan nő, akit erőszakkal hurcoltattak a háremébe, de volt olyan is, akit egy öreg kerítőnő, Zenaida szerzett neki.

Mielőtt azonban az őrnagy ezen az estén a hárembe beléphetett volna, egyszerre csak a folyosón egy öreg hindu állotta útját. A haja ősz volt már, az arca tisztelettel gerjesztő. Meglátszott az öreg emberen, hogy nagy bánat nyomja a lelkét.

Odaállott Rivers kapitány elé és úgy könyörgött:

— Ó, sahib, légy kegyelmes és igazságos hogy az istenek jutamul sok szerencsével halmozzanak el.

Az őrnagy arcán a harag felhői jelentek meg, amikor az öreget meglátta és rámondult:

— Mi az Tippu-Sing, mi történt, hogy késő éjszaka rámtörsz? Huszonöt bambuszütést kapnak a kapuőrök, amiért beeresztettek.

— Sahib, az örök ártatlanok. Amikor a bungalovba bevonultál, a szolgáid közé keveredtem és bizonyára azt hitték hogy én is a személyzethez tartozom.

— Hát jól van, Tippu-Sing. Most eredj haza és holnap gyere majd el a hivatalos órák alatt és akkor majd előadhatod kivánságodat.

— Uram, az isten nyissa ki a füledet az én kivánságom számára. Most figyelj szavaimra kérlek, mert félek hogy holnap már késő lenne.

Rivers nagyon jól tudta, hogy az öreg hová céloz, de naivnak tette magát és szólt:

— Az ördögbe is! Hát mondjad meg, mit akarsz!

— Sahib, ma reggel elrabolták a lányomat, Nurjesant. Amikor reggel a Gangesről, amelyben reggeli tüdőjét végezte, palankinjában hazaviette magát, megrohanták, a szolgákat szétkergették, őt pedig elvitték.

— Ugy? Hát akkor fordulj a bírósághoz.

— Hiába fordulnék oda, uram. Az nem derítené ki.

— Nem gyanakszol senkire? Azt hallottam, hogy a halál istennőjének szolgáló garázdálkodnak ismét ezen a vidéken.

— Nem ezek rabolták el egyetlen gyermekemet.

— Ugyan ki tette volna?

— Fehér emberek.

— Ejha, mit nem mondasz! Tippu Sing könyörgésre fogta a dolgot.

— Uram küldjed hátrább az embereidet, akik itt olázkodnak körülöt-

tünk. Szeretnék neked valamit mondani, amit nekik nem kell hallani.

Az őrnagy néhány pillanatra mehabozott volna, de aztán int a szolgálainak, akik erre hátra léptek.

— No, most beszélj! Mit akarsz?

— Uram, az elmúlt éjjel eső volt reggel még puha volt a talaj. A lánytalajon jól lehetett a rablók lábnyomát követni.

— Mi közöm nekem ahhoz, hogy előző éjjel eső esett?

— Csakhogy a nyomok a te kezted végéig vezetnek, sahib.

— Gazember, csak nem vagy valamű, hogy azt állítsad...

— Uram, én nem vádolok senkit. Csak azt mondom, hogy ha bárkit visszakapom a gyermekemet, annyszázezer rupiát fizetek.

Rivers őrnagyban felébredt a pénzszomj. Azonban az érzékiség méennél is nagyobb volt és rákiáltott a öreg Tippu-Singre:

(Folyt. köv.)

Hirdetmény

A timisoarai kereskedelmi és iparkamara a kereskedelmi és iparkamara módosításáról szóló törvény végrehajtási utasításának 11. sz. 22. pontja alapján értesíti a kamarámban választó tagjait, akiknek lakóhelye Timis-Torontal és Caras megyékben van, hogy a kamara választó névjegyzék 1932. év február hó folyamán revízió alá kerül.

Ez alalomból mindazok, akik kamara 1931. évi választói névjegyzékéből kimaradtak, kérhetik a választói névjegyzékbe való felvételüket.

E célból a választói névjegyzék betekintés végett a közönség rendelkezésére áll a kamara titkári hivatalában f. évi február 15-20 között, minden napon, a hivatalos órákban, azaz 8-14 óra között. Ezen idő alatt minden érdekelt felebészett jelenthet be, ha ki lett volna hagyva a jegyzékéből, vagy esetleg tévesen lett beírva. További 15 nap alatt a kamara dönt a beadott felebebeszések felett.

Folyó évi március hó 16-án a választói névjegyzék véglegessé válik és ki lesz függesztve.

A Kamara döntése ellen az elégedetlenek és kihagyottak felfolyamodást adhatnak be a timisoarai és caras-i törvényszéknél, a választói névjegyzék kifüggesztésétől számított 10 napon belül, vagyis március hó 16-25 között.

2 szobás

esetleg 3 szobás teljesen modern lakás kesestetik május elsejére. Kertes lakások előnyben. Ajánlatokat bérmejelöléssel „Pontos fizető” jelíggére a kiadóba kérek. (153)

Életkérdés

hogy a hölgy értsen a ruha elkészítéséhez. Tanfolyamok február 15. kezdettel.

HAAS divatterem

Dom tér 4.

Különféle

Gyümöleszület

Belváros legforgalmasabb helyén átadó. Cim a kiadóban. (175)

Elcserelemné

kifogástalan állapotban levő nyitott Buick-autómat, egy jó állapotban levő zongoráért. Cimeket a kiadóba „Csere” jelíggére kérek. (179)

Raab Cziak György

névre szóló pirosigazolvány elveszett. Megtálalója a rendőrségnek adja le. (180)